

asines191

Uno de ellos **le** apuntó con un revólver.

Uno de ellos le apuntó con un revólver.
One of they CL.DAT.3SG aimed-PRF.IND.3SG with a revolver
'One of them aimed at him/her with a revolver.'

REAL ACADEMIA ESPAÑOLA: Banco de datos (CREA) [en línea]. *Corpus de referencia del español actual*. <<http://www.rae.es>> [29/07/2015]

(NGLE: §35.11)

Descripción gramatical
Caracterización básica:

Caso de alternancia dativo/acusativo en los complementos del verbo *apuntar*: elección del dativo por la prevalencia del significado de dirección del verbo.

Bibliografía:

[«Observaciones sobre el leísmo en el español uruguayo»](#)

Ontología:

verbo, verbo transitivo

pronombre, pronombre personal, pronombre personal átono, caso, dativo

alternancia acusativo-dativo

leísmo, leísmo aparente

Comentarios

Comentarios:

"Entienden algunos autores que las variaciones en la elección del pronombre acusativo o el dativo [...] pueden no deberse solo a factores geográficos (los más estudiados), sino también a la prevalencia de unos u otros rasgos semánticos en el significado mismo del predicado." (NGLE: §35.1k)

"Se puede entender [...] que, como ocurre en otros casos similares, el uso del verbo *apuntar* con dativo, frecuente entre hablantes no leístas [...] es consecuencia de que prevalece en el significado de este verbo el rasgo de dirección o de destino, presente igualmente en *acercarse a alguien* > *acercarsele a alguien* y en otros predicados similares [...]." (NGLE: §35.1k)

ID

Autor:

Anna Pineda

Fecha:

Miércoles, 29 Julio, 2015

Distribución

Dialecto:

- Americano
- Europeo

Comentarios:

"[...] hablantes no leístas [...]" (NGLE: §35.1k)